



Ruhhy®

USER MANUAL

Vacuum bag set of 15 Ruhhy 22129

INSTRUKCJA OBSŁUGI

Worek próżniowy zestaw 15 szt. Ruhhy 22129

BETRIEBSANLEITUNG

Vakuumbeutel 15er Set Ruhhy 22129

NÁVOD K OBSLUZE

Sada vakuových sáčků 15 Ruhhy 22129

INSTRUCTIONS D'UTILISATION

Lot de 15 sachets sous vide Ruhhy 22129

INSTRUCCIONES DE OPERACION

Juego de bolsas de vacío de 15 Ruhhy 22129

ISTRUZIONI OPERATIVE

Set di 15 sacchetti sottovuoto Ruhhy 22129

MANUAL DE UTILIZARE

Set de 15 pungi pentru vid Ruhhy 22129

HASZNÁLATI UTASÍTÁS

Vákuumos zacskó készlet 15 Ruhhy 22129

POUŽÍVATELSKÁ PRÍRUČKA

Sada vakuových vreciek 15 kusov Ruhhy 22129

KASUTUSJUHEND

Vaakumkottide komplektis 15 Ruhhy 22129

VARTOTOJO VADOVAS

Vakuuminių maišelių rinkinys iš 15 Ruhhy 22129

LIETOTĀJA ROKASGRĀMATA

Vakuuma maisu komplektā 15 Ruhhy 22129

ПОСІБНИК КОРИСТУВАЧА

Набір пакетів для вакуумування 15 Ruhhy 22129

РЪКОВОДСТВО ЗА УПОТРЕБА

Комплект торби за вакуумиране от 15 Ruhhy 22129

KORISNIČKI PRIRUČNIK

Set vrećica za vakuumiranje od 15 Ruhhy 22129

ANVÄNDARMANUAL

Vakuumpåsset med 15 st Ruhhy 22129

ΕΓΧΕΙΡΙΔΙΟ ΧΡΗΣΤΗ

Σετ σακούλας κενού 15 Ruhhy 22129



Watermarkly

GEBRUIKERSHANDLEIDING

Vacuümzakset van 15

BRUGERVEJLEDNING

Vakuumpose sæt med 15 stk

MANUAL DO UTILIZADOR

Conjunto de 15 sacos de vácuo

PRIROČNIK ZA UPORABO

Komplet vrečk za vakuumiranje 15 kosov

KÄYTTÖOHJE

Tyhjiöpussisarja 15 kappaletta

M: 00022129 (SNA-388)

Manufacturer / Producent / Hersteller / Výrobce / Producteur / Productor / Produttore / Producător/
Termelő / Producent / Tootja / Gamintojas / Ražotājs / Произосер / Продуцент / Proizvođač/
Producent / Παραγωγός / Producent / Producent / Produtor / Producent / Tuottaja

ISO TRADE Sp. z o. o.
Ul. Hangarowa 15
59-220 Legnica

WEEE-Reg.-Nr. DE 12589110

00022129 M: SNA-388



5 900779 944206 >



Watermarkly

EN

Ladies and Gentlemen, thank you for purchasing our product!
Before starting to use, please read the following instructions
for the correct use of the product. Please keep these instructions on
future and to follow its recommendations, as non-compliance may endanger life or health.

Important: KEEP FOR FUTURE REFERENCE!

- Please read it completely before use and follow all instructions in the manual.
- Do not use the product if any part is missing or damaged.
- Please keep this manual for future reference.

SPECIFICATION:

dimensions:

- 5 pcs - 50 x 70cm
- 5 pcs - 60 x 80cm
- 5 pcs - 70 x 100cm

color: transparent/blue

dominant material: PA, others: HDPE + silicone

CHARACTERISTIC:

A vacuum bag is a product intended for storing items such as clothes, bedding, blankets, towels, plush toys and other fabric items under vacuum conditions. The bag is made of high-quality, durable material that is resistant to abrasion and tearing. You can also store clothes in them, packing them seasonally and hiding them far away in the closet. Thanks to the bags, clothes do not gather dust or get damaged. When closed in a bag, a pile of clothes reduces its volume by up to four times. The package contains 15 pieces of vacuum bags. The bags have a special seal that allows for hermetic closure and then removal of air using a vacuum cleaner.

STEP BY STEP:

1. Prepare the articles you want to compress.
2. Open the bag and stuff the selected items.
3. Close the bag with a zipper, unscrew the outlet valve.
4. Vacuum the air with a vacuum cleaner.
5. Close the valve.

SAFETY RULES:

1. Keep the vacuum clothing bags out of the reach of children and pets to ensure safety.
2. Before placing clothes in bags, make sure they are clean and dry to avoid the growth of mold or other harmful microorganisms.
3. Do not use vacuum clothing bags to store food or items that may contaminate your clothes.
4. Do not put sharp objects into the bags, which may cut or damage the vacuum bags and cause loss of vacuum.
5. Always ensure that bags are closed properly and sealed tightly to prevent air from entering.
6. Regularly check the condition of your vacuum garment bags for damage to avoid accidental leakage and maintain their effectiveness.

PL

Szanowni Państwo, dziękujemy za zakup naszego produktu!
Przed przystąpieniem do używania, prosimy zapoznać się z poniższą instrukcją
w celu prawidłowego użytkowania produktu. Prosimy o zachowanie niniejszej instrukcji na
przyszłość oraz o zastosowanie się do jej zaleceń, ponieważ jej nieprzestrzeganie może zagrażać życiu lub zdrowiu.

Ważne : ZACHOWAĆ NA PRZYSZŁOŚĆ !

- Proszę przeczytać w całości przed rozpoczęciem użytkowania i przestrzegać wszystkich wytycznych zawartych w instrukcji.
- Nie używać produktu jeżeli jakiegokolwiek części brakuje bądź jest uszkodzona.
- Proszę zachować instrukcję na przyszłość.

SPECYFIKACJA:

wymiary:

- 5szt- 50 x 70cm
- 5szt- 60 x 80cm
- 5szt- 70 x 100cm

kolor: przezroczysty/niebieski

dominujący materiał: PA, pozostałe: HDPE + silikon

CHARAKTERYSTYKA:

Worek próżniowy to produkt przeznaczony do przechowywania artykułów, takich jak: ubrań, pościeli, koców, ręczników, pluszowych zabawek oraz innych rzeczy z materiału w warunkach próżniowych. Worek jest wykonany z wysokiej jakości, trwałego materiału, który jest odporny na przetarcia i rozdarcia. Przechowywać można w nich ubrania, pakując sezonowo i chowając daleko w szafie. Dzięki workom ubrania nie kurzą się i nie niszczą. Po zamknięciu w worku stos ubrań zmniejsza nawet czterokrotnie swoją objętość. Opakowanie zawiera 15 sztuk worków próżniowych. Worki posiadają specjalną zgrzewkę, która pozwala na hermetyczne zamknięcie, a następnie usuwanie powietrza za pomocą odkurzacza.

KROK PO KROKU:

1. Przygotuj artykuły, które chcesz skompresować.
2. Otwórz worek i wpakuj wybrane przedmioty.
3. Zamknij worek zamkiem, odkręć zawór wylotowy.
4. Odessij powietrze przy pomocy odkurzacza.
5. Zakręć zawór.

ZASADY BEZPIECZEŃSTWA:

1. Przechowuj worki próżniowe na ubrania w miejscu niedostępnym dla dzieci i zwierząt domowych, w celu zapewnienia bezpieczeństwa.
2. Przed umieszczeniem ubrań w workach, upewnij się, że są czyste i suche, aby uniknąć rozwoju pleśni lub innych szkodliwych mikroorganizmów.
3. Nie używaj worków próżniowych na ubrania do przechowywania żywności lub przedmiotów, które mogą zanieczyścić ubrania.
4. Nie wkładaj do worków ostrych przedmiotów, które mogą przeciąć lub uszkodzić worki próżniowe i spowodować utratę próżni.
5. Zawsze upewnij się, że worki są prawidłowo zamknięte i szczelnie uszczelnione, aby zapobiec przedostawaniu się powietrza do środka.
6. Regularnie sprawdzaj stan worków próżniowych na ubrania pod kątem uszkodzeń, aby uniknąć przypadkowego rozszczelnienia i zachować ich skuteczność.

DE

Sehr geehrte Damen und Herren, vielen Dank, dass Sie sich für unser Produkt entschieden haben!
Bevor Sie mit der Verwendung beginnen, lesen Sie bitte die folgenden Anweisungen für die korrekte Verwendung des Produkts. Bitte halten Sie diese Anweisungen auf Zukunft und seine Empfehlungen zu befolgen, da Nichteinhaltung Leben oder Gesundheit gefährden kann.

Wichtig: BEHALTEN SIE FÜR ZUKÜNFTIGE REFERENZEN!

- Bitte lesen Sie es vor Gebrauch vollständig durch und befolgen Sie alle Anweisungen im Handbuch.
- Verwenden Sie das Produkt nicht, wenn Teile fehlen oder beschädigt sind.
- Bitte bewahren Sie dieses Handbuch zum späteren Nachschlagen auf.

SPEZIFIKATION:

Maße:

- 5 Stück - 50 x 70 cm
- 5 Stück - 60 x 80 cm
- 5 Stück - 70 x 100 cm

Farbe: transparent/blau

dominierendes Material: PA, andere: HDPE + Silikon

CHARAKTERISTISCH:

Ein Vakuumbeutel ist ein Produkt, das zum Aufbewahren von Gegenständen wie Kleidung, Bettwäsche, Decken, Handtüchern, Plüschtieren und anderen Stoffartikeln im Vakuum dient. Die Tasche besteht aus hochwertigem, strapazierfähigem Material, das abrieb- und reißfest ist. Sie können darin auch Kleidung aufbewahren, sie saisonal einpacken und weit weg im Schrank verstecken. Dank der Taschen verstaubt die Kleidung nicht und wird nicht beschädigt. In einer Tasche verschlossen reduziert ein Stapel Kleidung sein Volumen um das bis zu Vierfache. Die Packung enthält 15 Stück Vakuumbeutel. Die Beutel verfügen über eine spezielle Versiegelung, die einen hermetischen Verschluss und die anschließende Entfernung der Luft mit einem Staubsauger ermöglicht.

SCHRITT FÜR SCHRITT:

1. Bereiten Sie die Artikel vor, die Sie komprimieren möchten.
2. Öffnen Sie den Beutel und stopfen Sie die ausgewählten Gegenstände hinein.
3. Verschließen Sie den Beutel mit einem Reißverschluss und schrauben Sie das Auslassventil ab.
4. Saugen Sie die Luft mit einem Staubsauger ab.
5. Schließen Sie das Ventil.

SICHERHEITSREGELN:

1. Bewahren Sie die Vakuum-Kleiderbeutel aus Sicherheitsgründen außerhalb der Reichweite von Kindern und Haustieren auf.
2. Bevor Sie Kleidung in Beutel legen, stellen Sie sicher, dass diese sauber und trocken ist, um die Bildung von Schimmel oder anderen schädlichen Mikroorganismen zu verhindern.
3. Benutzen Sie keine Vakuum-Kleiderbeutel zum Aufbewahren von Lebensmitteln oder Gegenständen, die Ihre Kleidung verunreinigen könnten.
4. Stecken Sie keine scharfen Gegenstände in die Beutel, da diese die Vakuumbeutel zerschneiden oder beschädigen und zum Verlust des Vakuums führen können.
5. Stellen Sie immer sicher, dass die Beutel richtig verschlossen und dicht verschlossen sind, um das Eindringen von Luft zu verhindern.
6. Überprüfen Sie regelmäßig den Zustand Ihrer Vakuum-Kleidersäcke auf Beschädigungen, um ein versehentliches Auslaufen zu vermeiden und ihre Wirksamkeit aufrechtzuerhalten.

Dámy a pánové, děkujeme vám za zakoupení našeho produktu!
Před zahájením používání si přečtěte následující pokyny
pro správné použití produktu. Tyto pokyny si prosím ponechejte
dodržovat její doporučení, protože nedodržení může ohrozit život nebo zdraví.

Důležité: UCHOVÁVEJTE BUDOUCNOST!

- Před použitím si jej prosím pečlivě přečtěte a postupujte podle pokynů v příručce.
- Nepoužívejte výrobek, pokud některá část chybí nebo je poškozena.
- Tuto příručku si prosím uschovejte pro budoucí použití.

SPECIFIKACE:

rozměry:

- 5 ks - 50 x 70 cm
- 5 ks - 60 x 80 cm
- 5 ks - 70 x 100 cm

barva: transparentní/modrá

dominantní materiál: PA, ostatní: HDPE + silikon

CHARAKTERISTICKÝ:

Vakuový sáček je výrobek určený k ukládání věcí, jako je oblečení, lůžkoviny, přikrývky, ručníky, plyšové hračky a další látkové předměty ve vakuu. Taška je vyrobena z kvalitního odolného materiálu, který je odolný proti oděru a roztržení. Můžete do nich uložit i oblečení, sezónně je zabalit a schovat daleko ve skříni. Díky sáčkům se na oblečení nehromadí prach ani se nepoškodí. Hromada oblečení po uzavření v tašce zmenší svůj objem až čtyřikrát. Balení obsahuje 15 kusů vakuových sáčků. Sáčky mají speciální těsnění, které umožňuje hermetické uzavření a následné odstranění vzduchu pomocí vysavače.

KROK ZA KROKEM:

1. Připravte si články, které chcete komprimovat.
2. Otevřete tašku a nappěte vybrané věci.
3. Uzavřete sáček na zip, odšroubujte výstupní ventil.
4. Vysajte vzduch vysavačem.
5. Zavřete ventil.

BEZPEČNOSTNÍ PRAVIDLA:

1. Udržujte vakuové sáčky na oblečení mimo dosah dětí a domácích zvířat, aby byla zajištěna bezpečnost.
2. Před vložením oblečení do sáčků se ujistěte, že je čisté a suché, aby se zabránilo růstu plísní nebo jiných škodlivých mikroorganismů.
3. Nepoužívejte vakuové sáčky na oblečení k ukládání potravin nebo předmětů, které mohou kontaminovat vaše oblečení.
4. Nevkládejte do sáčků ostré předměty, které by mohly vakuové sáčky proříznout nebo poškodit a způsobit ztrátu vakua.
5. Vždy se ujistěte, že sáčky jsou řádně uzavřeny a těsně uzavřeny, aby se zabránilo vnikání vzduchu.
6. Pravidelně kontrolujte stav vakuových sáčků na prádlo, zda nejsou poškozeny, aby nedošlo k náhodnému úniku a zůstala zachována jejich účinnost.

FR

Mesdames et Messieurs, merci d'avoir acheté notre produit!
Avant d'utiliser, veuillez lire les instructions suivantes
pour une utilisation correcte du produit. Veuillez garder ces instructions sur
l'avenir et de suivre ses recommandations, car le non-respect peut mettre la vie ou la santé en danger.

Important: GARDER POUR L'AVENIR!

- Veuillez le lire complètement avant utilisation et suivez toutes les instructions du manuel.
- N'utilisez pas le produit si une pièce est manquante ou endommagée.
- S'il vous plaît garder ce manuel pour référence future.

SPÉCIFICATION:

dimensions:

- 5 pièces - 50 x 70 cm
- 5 pièces - 60 x 80 cm
- 5 pièces - 70 x 100 cm

couleur: transparent/bleu

matière dominante : PA, autres : HDPE + silicone

CARACTÉRISTIQUE:

Un sac sous vide est un produit destiné à stocker sous vide des articles tels que des vêtements, de la literie, des couvertures, des serviettes, des jouets en peluche et d'autres articles en tissu. Le sac est fabriqué dans un matériau durable de haute qualité, résistant à l'abrasion et à la déchirure. Vous pouvez également y ranger des vêtements, les emballer selon les saisons et les cacher au loin dans le placard. Grâce aux sacs, les vêtements ne prennent pas la poussière et ne s'abîment pas. Lorsqu'elle est fermée dans un sac, une pile de vêtements réduit son volume jusqu'à quatre fois. Le paquet contient 15 pièces de sacs sous vide. Les sacs ont un joint spécial qui permet une fermeture hermétique puis une évacuation de l'air à l'aide d'un aspirateur.

PAS À PAS:

1. Préparez les articles que vous souhaitez compresser.
2. Ouvrez le sac et remplissez les éléments sélectionnés.
3. Fermez le sac avec une fermeture éclair, dévissez la valve de sortie.
4. Aspirez l'air avec un aspirateur.
5. Fermez la vanne.

LES RÈGLES DE SÉCURITÉ:

1. Gardez les sacs à vêtements sous vide hors de portée des enfants et des animaux domestiques pour garantir la sécurité.
2. Avant de placer les vêtements dans des sacs, assurez-vous qu'ils sont propres et secs pour éviter la croissance de moisissures ou d'autres micro-organismes nocifs.
3. N'utilisez pas de sacs à vêtements sous vide pour stocker des aliments ou des articles susceptibles de contaminer vos vêtements.
4. Ne mettez pas d'objets pointus dans les sacs, car cela pourrait couper ou endommager les sacs sous vide et provoquer une perte de vide.
5. Assurez-vous toujours que les sacs sont correctement fermés et hermétiquement scellés pour empêcher l'air de pénétrer.
6. Vérifiez régulièrement l'état de vos sacs à vêtements sous vide pour déceler tout dommage afin d'éviter les fuites accidentelles et de maintenir leur efficacité.



Watermarkly

ES

Señoras y señores, ¡gracias por adquirir nuestro producto!
Antes de usar, lea las siguientes instrucciones
para el correcto uso del producto. Mantenga estas instrucciones en
futuro y seguir sus recomendaciones, ya que su incumplimiento puede poner en peligro la vida o la salud.

Importante: ¡GUARDE PARA EL FUTURO!

- Léalo completamente antes de usarlo y siga todas las instrucciones del manual.
- No utilice el producto si alguna pieza falta o está dañada.
- Por favor conserve este manual para referencias futuras.

ESPECIFICACIÓN:

dimensiones:

- 5 piezas - 50 x 70 cm
- 5 piezas - 60 x 80 cm
- 5 piezas - 70 x 100 cm

color: transparente/azul

material dominante: PA, otros: HDPE + silicona

CARACTERÍSTICA:

Una bolsa de vacío es un producto destinado a almacenar artículos como ropa, ropa de cama, mantas, toallas, peluches y otros artículos de tela en condiciones de vacío. La bolsa está hecha de un material duradero y de alta calidad resistente a la abrasión y al desgarro. También puedes guardar ropa en ellos, empacarla según la temporada y esconderla en un lugar apartado en el armario. Gracias a las bolsas, la ropa no acumula polvo ni se estropea. Cuando se cierra en una bolsa, un montón de ropa reduce su volumen hasta cuatro veces. El paquete contiene 15 piezas de bolsas de vacío. Las bolsas tienen un sello especial que permite el cierre hermético y luego la eliminación del aire mediante una aspiradora.

PASO A PASO:

1. Prepare los artículos que desea comprimir.
2. Abra la bolsa y rellene los artículos seleccionados.
3. Cierre la bolsa con cremallera, desenrosque la válvula de salida.
4. Aspire el aire con una aspiradora.
5. Cierre la válvula.

REGLAS DE SEGURIDAD:

1. Mantenga las bolsas de ropa de la aspiradora fuera del alcance de los niños y las mascotas para garantizar la seguridad.
2. Antes de colocar la ropa en bolsas, asegúrese de que esté limpia y seca para evitar el crecimiento de moho u otros microorganismos dañinos.
3. No utilices bolsas de ropa al vacío para guardar alimentos o artículos que puedan contaminar tu ropa.
4. No coloque objetos afilados en las bolsas, ya que podrían cortarlas o dañarlas y provocar la pérdida de vacío.
5. Asegúrese siempre de que las bolsas estén cerradas correctamente y selladas herméticamente para evitar la entrada de aire.
6. Compruebe periódicamente el estado de las bolsas de ropa de la aspiradora para detectar daños y evitar fugas accidentales y mantener su eficacia.

IT

Signore e signori, grazie per aver acquistato il nostro prodotto!
Prima di iniziare a utilizzare, leggere le seguenti istruzioni
per il corretto utilizzo del prodotto. Si prega di conservare queste istruzioni
futuro e seguire le sue raccomandazioni, poiché il mancato rispetto può mettere in pericolo la vita o la salute.

Importante: MANTIENI PER IL FUTURO!

- Si prega di leggerlo completamente prima dell'uso e seguire tutte le istruzioni nel manuale.
- Non utilizzare il prodotto se qualche parte è mancante o danneggiata.
- Si prega di conservare questo manuale per riferimento futuro.

SPECIFICA:

dimensioni:

- 5 pezzi - 50 x 70 cm
- 5 pezzi - 60 x 80 cm
- 5 pezzi - 70 x 100 cm

colore: trasparente/blu

materiale dominante: PA, altri: HDPE + silicone

CARATTERISTICA:

Un sacchetto sottovuoto è un prodotto destinato alla conservazione di oggetti come vestiti, biancheria da letto, coperte, asciugamani, giocattoli di peluche e altri articoli in tessuto sotto vuoto. La borsa è realizzata in materiale durevole e di alta qualità, resistente all'abrasione e allo strappo. Puoi anche riporvi i vestiti, impacchettandoli stagionalmente e nascondendoli lontano nell'armadio. Grazie ai sacchetti i vestiti non raccolgono polvere e non si danneggiano. Chiusa in una borsa, una pila di vestiti riduce il suo volume fino a quattro volte. La confezione contiene 15 pezzi di sacchetti sottovuoto. I sacchetti hanno una speciale chiusura che ne permette la chiusura ermetica e la successiva rimozione dell'aria tramite aspirapolvere.

PASSO DOPO PASSO:

1. Prepara gli articoli che desideri comprimere.
2. Apri la borsa e riempi gli oggetti selezionati.
3. Chiudere la borsa con una cerniera, svitare la valvola di uscita.
4. Aspirare l'aria con un aspirapolvere.
5. Chiudere la valvola.

REGOLE DI SICUREZZA:

1. Tenere i sacchetti per indumenti sottovuoto fuori dalla portata di bambini e animali domestici per garantire la sicurezza.
2. Prima di riporre gli indumenti nei sacchetti, assicurarsi che siano puliti e asciutti per evitare la crescita di muffe o altri microrganismi dannosi.
3. Non utilizzare sacchetti sottovuoto per indumenti per conservare alimenti o oggetti che potrebbero contaminare i vestiti.
4. Non inserire nei sacchetti oggetti appuntiti che potrebbero tagliare o danneggiare i sacchetti per sottovuoto e causare la perdita del vuoto.
5. Assicurarsi sempre che i sacchetti siano chiusi correttamente e sigillati ermeticamente per impedire l'ingresso di aria.
6. Controlla regolarmente le condizioni dei sacchetti per indumenti sottovuoto per eventuali danni, per evitare perdite accidentali e mantenerne l'efficacia.

RO

Doamnelor și domnilor, vă mulțumim că ați cumpărat produsul nostru!
Înainte de a începe utilizarea, vă rugăm să citiți următoarele instrucțiuni
pentru utilizarea corectă a produsului. Vă rugăm să păstrați aceste instrucțiuni
viitor și să urmați recomandările sale, deoarece nerespectarea poate pune în pericol viața sau sănătatea.

Important: PĂSTRAȚI PENTRU REFERINȚE VIITOARE!

- Vă rugăm să îl citiți complet înainte de utilizare și să urmați toate instrucțiunile din manual.
- Nu utilizați produsul dacă lipsește sau este deteriorat vreun element.
- Vă rugăm să păstrați acest manual pentru referințe viitoare.

SPECIFICAȚIE:

dimensiuni:

- 5 buc - 50 x 70cm
- 5 buc - 60 x 80cm
- 5 buc - 70 x 100cm

culoare: transparent/albastru

material dominant: PA, altele: HDPE + silicon

CARACTERISTICĂ:

Un sac de vid este un produs destinat depozitării articolelor precum haine, lenjerie de pat, păături, prosoape, jucării de pluș și alte articole din țesătură în condiții de vid. Geanta este confecționată din material durabil, de înaltă calitate, rezistent la abraziune și rupere. De asemenea, puteți depozita hainele în ele, împachetându-le sezonier și ascunzându-le departe în dulap. Datorită pungilor, hainele nu adună praf și nu se deteriorează. Când este închisă într-o pungă, o grămadă de haine își reduce volumul de până la patru ori. Pachetul conține 15 bucati de saci de vid. Sacii au o etanșare specială care permite închiderea ermetică și apoi îndepărtarea aerului cu ajutorul unui aspirator.

PAS CU PAS:

1. Pregătiți articolele pe care doriți să le comprimați.
2. Deschideți geanta și umpleți articolele selectate.
3. Închideți geanta cu fermoar, deșurubați supapa de evacuare.
4. Aspirați aerul cu un aspirator.
5. Închideți supapa.

REGULI DE SIGURANȚĂ:

1. Păstrați pungile de îmbrăcăminte aspirate la îndemâna copiilor și a animalelor de companie pentru a asigura siguranță.
2. Înainte de a pune hainele în pungi, asigurați-vă că acestea sunt curate și uscate pentru a evita dezvoltarea mușcăiului sau a altor microorganisme dăunătoare.
3. Nu folosiți pungi de îmbrăcăminte aspirate pentru a depozita alimente sau articole care vă pot contamina hainele.
4. Nu introduceți obiecte ascuțite în pungi, care pot tăia sau deteriora pungile de vid și pot cauza pierderea vidului.
5. Asigurați-vă întotdeauna că pungile sunt închise corespunzător și sigilate etanș pentru a preveni intrarea aerului.
6. Verificați în mod regulat starea pungilor de îmbrăcăminte aspirate pentru a evita deteriorarea pentru a evita scurgerile accidentale și pentru a le menține eficacitatea.



Watermarkly

HU

Hölgyeim és Uraim, köszönjük, hogy megvásárolták a termékünket!
A használat megkezdése előtt olvassa el az alábbi utasításokat
a termék helyes használatához. Kérjük, tartsa be ezeket az utasításokat
és a jövőbeni ajánlások betartása, mivel a be nem tartás életet vagy egészséget veszélyeztethet.

Fontos: A JÖVŐRE VONATKOZZ!

- Használat előtt olvassa el teljesen, és kövesse a kézikönyvben található összes utasítást.
- Ne használja a terméket, ha valamelyik része hiányzik vagy sérült.
- Kérjük, tartsa meg ezt a kézikönyvet későbbi felhasználás céljából.

LEÍRÁS:

méretek:

- 5 db - 50 x 70 cm
- 5 db - 60 x 80 cm
- 5 db - 70 x 100 cm

szín: átlátszó/kék

domináns anyag: PA, egyéb: HDPE + szilikon

JELLEGZETES:

A vákuumzsák olyan termékek, mint a ruhák, ágyneműk, takarók, törölközők, plüssjátékok és egyéb szövet tárgyak vákuumban történő tárolására szolgáló termék. A táska kiváló minőségű, tartós anyagból készült, amely ellenáll a kopásnak és a szakadásnak. Ruhákat is tárolhatsz bennük, szezonálisan becsomagolhatod, és messzire elrejtethet a szekrényben. A táskáknak köszönhetően a ruhák nem porosodnak és nem sérülnek meg. Zsákba zárva egy halom ruha akár négyszeresére csökkenti a térfogatát. A csomag 15 db vákuumzacskót tartalmaz. A zsákok speciális tömítéssel rendelkeznek, amely lehetővé teszi a hermetikus zárást, majd a levegő porszívóval történő eltávolítását.

LÉPÉSRŐL LÉPÉSRE:

1. Készítse elő a tömöríteni kívánt cikkeket.
2. Nyissa ki a zacskót és tölts be a kiválasztott tárgyakat.
3. Zárja le a táskát cipzárral, csavarja le a kimeneti szelepet.
4. Porszívóval szívja fel a levegőt.
5. Zárja el a szelepet.

BIZTONSÁGI SZABÁLYOK:

1. A biztonság érdekében tartsa távol a vákuumos ruhazsákokat gyermekektől és háziállatoktól.
2. Mielőtt a ruhákat zsákokba helyezné, győződjön meg arról, hogy tiszta és száraz, hogy elkerülje a penész vagy más káros mikroorganizmusok elszaporodását.
3. Ne használjon vákuumos ruhazacskót élelmiszerek vagy olyan tárgyak tárolására, amelyek szennyezhetik ruháit.
4. Ne tegyen éles tárgyakat a tasakokba, mert ezek megvágthatják vagy megsérthetik a porzsákokat, és vákuumvesztést okozhatnak.
5. Mindig ügyeljen arra, hogy a zacskók megfelelően le legyenek zárva és szorosan lezárva, hogy megakadályozzák a levegő bejutását.
6. Rendszeresen ellenőrizze a vákuumos ruhazsákok állapotát, hogy nem sérültek-e, hogy elkerülje a véletlen kiszivárgást és megőrizze hatékonyságukat.

SK

Dámy a páni, ďakujeme vám za zakúpenie nášho produktu!
Pred použitím si prečítajte nasledujúce pokyny
pre správne použitie produktu. Uchovajte si prosím tieto pokyny
a buďte sa riadiť jeho odporúčaniami, pretože ich nedodržiavanie môže ohroziť život alebo zdravie.

Dôležité: UCHOVÁVAJTE BUDÚCNOSŤ!

- Pred použitím si ho prosím dôkladne prečítajte a postupujte podľa všetkých pokynov v príručke.
- Nepoužívajte výrobok, ak niektorá jeho časť chýba alebo je poškodená.
- Tento návod si uchovajte pre budúce použitie.

ŠPECIFIKÁCIA:

rozmery:

- 5 ks - 50 x 70 cm
- 5 ks - 60 x 80 cm
- 5 ks - 70 x 100 cm

farba: priehľadná/modrá

dominantný materiál: PA, ostatné: HDPE + silikón

CHARAKTERISTIKA:

Vákuová taška je výrobok určený na ukladanie vecí ako sú oblečenie, posteľná bielizeň, prikrývky, uteráky, plyšové hračky a iné látkové predmety vo vákuu. Taška je vyrobená z kvalitného odolného materiálu, ktorý je odolný voči oderu a roztrhnutiu. Môžete do nich uložiť aj oblečenie, sezónne ho zabaliť a schovať ďaleko v skrini. Vďaka vrecúškam sa na oblečení nehromadí prach ani sa nepoškodí. Po zatvorení vo vreci kopa oblečenia zmenší svoj objem až štvornásobne. Balenie obsahuje 15 kusov vákuových vrecúšok. Vrecká majú špeciálne tesnenie, ktoré umožňuje hermetické uzavretie a následné odstránenie vzduchu pomocou vysávača.

KROK ZA KROKOM:

1. Pripravte si články, ktoré chcete komprimovať.
2. Otvorte tašku a napchajte vybrané veci.
3. Uzavrite vrecko zipsom, odskrutkujte výstupný ventil.
4. Vysajte vzduch vysávačom.
5. Zatvorte ventil.

BEZPEČNOSTNÉ PRAVIDLÁ:

1. Vákuové vrecká na oblečenie uchovávajú mimo dosahu detí a domácich zvierat, aby ste zaistili bezpečnosť.
2. Pred vložením oblečenia do vriec sa uistite, že je čisté a suché, aby sa zabránilo rastu plesní alebo iných škodlivých mikroorganizmov.
3. Nepoužívajte vákuové vrecká na oblečenie na skladovanie potravín alebo predmetov, ktoré môžu kontaminovať vaše oblečenie.
4. Do vreciek nekladajte ostré predmety, ktoré môžu vákuové vrecia prerezať alebo poškodiť a spôsobiť stratu vákua.
5. Vždy sa uistite, že vrecká sú riadne uzavreté a tesne utesnené, aby sa zabránilo vniknutiu vzduchu.
6. Pravidelne kontrolujte stav vreciek na bielizeň, či nie sú poškodené, aby ste predišli náhodnému úniku a zachovali si ich účinnosť.

ET

**Daamid ja härrad, aitäh meie toote ostmise eest!
Enne kasutamist lugege palun järgmisi juhiseid
toote õige kasutamiseks. Hoidke neid juhiseid peal
ja järgida selle soovitusi, kuna mittevastavus võib ohustada elu või tervist.**

Tähtis: hoidke tulevikuks!

- Palun lugege see enne kasutamist täielikult läbi ja järgige kõiki juhiseid.
- Ärge kasutage toodet, kui mõni osa puudub või on kahjustatud.
- Hoidke seda juhendit edaspidiseks kasutamiseks.

SPETSIFIKATSIOON:

mõõdud:

- 5 tk - 50 x 70 cm
- 5 tk - 60 x 80 cm
- 5 tk - 70 x 100 cm

värvus: läbipaistev/sinine

domineeriv materjal: PA, teised: HDPE + silikoon

KARAKTERISTIK:

Vaakumkott on toode, mis on mõeldud selliste esemete nagu riided, voodipesu, tekid, käterätikud, plüüsmänguasjad ja muud riidest esemed vaakumtingimustes hoidmiseks. Kott on valmistatud kvaliteetsest vastupidavast materjalist, mis on vastupidav hõõrdumisele ja rebenemisele. Neisse saab ka riideid hoiustada, neid hooajaliselt pakkides ja kaugele kappi peites. Tänu kottidele ei kogu riided tolmu ega saa viga. Kotti suletuna vähendab hunnik riideid oma mahtu kuni neli korda. Pakendis on 15 tükki vaakumkotte. Kottidel on spetsiaalne tihend, mis võimaldab hermeetiliselt sulgeda ja seejärel tolmuimeja abil õhku eemaldada.

SAMM SAMMU HAAVAL:

1. Valmistage ette artiklid, mida soovite tihendada.
2. Avage kott ja toppige valitud esemed.
3. Sulgege kott lukuga, keerake väljalaskeklapp lahti.
4. Puhasta õhk tolmuimejaga.
5. Sulgege klapp.

OHUTUSREEGLID:

1. Ohutuse tagamiseks hoidke vaakumriiete kotid lastele ja lemmikloomadele kättesaamatus kohas.
2. Enne riiete kottidesse panemist veenduge, et need on puhtad ja kuivad, et vältida hallituse või muude kahjulike mikroorganismide kasvu.
3. Ärge kasutage vaakumriiete kotte toiduainete või esemete hoidmiseks, mis võivad teie riideid saastada.
4. Ärge pange kottidesse teravaid esemeid, mis võivad tolmuimejakotte läbi lõigata või kahjustada ning põhjustada vaakumi kadu.
5. Veenduge alati, et kotid oleksid korralikult suletud ja tihedalt suletud, et vältida õhu sisenemist.
6. Kontrollige regulaarselt oma vaakumrõivaste seisukorda kahjustuste suhtes, et vältida juhuslikku lekkimist ja säilitada nende tõhusus.

LT

Ponios ir ponai, ačiū, kad įsigijote mūsų produktą!
Prieš pradėdami naudoti, perskaitykite šias instrukcijas
už teisingą produkto naudojimą. Laikykitės šias instrukcijas
laikytis jos rekomendacijų, nes nesilaikymas gali pakenkti gyvybei ar sveikatai.

Svarbu: SAUGOKITE ATEITIES!

- Prieš naudojimą perskaitykite jį ir vykdykite visas instrukcijas.
- Nenaudokite gaminio, jei trūksta ar yra pažeista kuri nors dalis.
- Prašome pasilikti šį vadovą, kad galėtumėte sužinoti ateityje.

SPECIFIKACIJA:

matmenys:

- 5 vnt - 50 x 70 cm
- 5 vnt - 60 x 80 cm
- 5 vnt - 70 x 100 cm

spalva: skaidri/mėlyna

domineeriv materjal: PA, teised: HDPE + silikoon

CHARAKTERISTIKA:

Vakuuminis maišelis – tai gaminy, skirtas tokiems daiktams kaip drabužiai, patalynė, antklodės, rankšluosčiai, pliušiniai žaislai ir kiti medžiaginiai daiktai laikyti vakuume. Krepšys pagamintas iš aukštos kokybės, patvarios medžiagos, atsparios trinčiam ir plyšimui. Juose taip pat galite laikyti drabužius, supakuoti juos sezoniškai ir paslėpti toli spintoje. Dėl maišelių drabužiai nesikaupia dulkių ir nesugadinami. Uždaryta maiše drabužių krūva sumažina savo apimtį iki keturių kartų. Pakuotėje yra 15 vienetų vakuuminių maišelių. Maišeliai turi specialų sandariklį, kuris leidžia hermetiškai uždaryti ir tada pašalinti orą naudojant dulkių siurbį.

ŽINGSNIS PO ŽINGSNIO:

1. Paruoškite straipsnius, kuriuos norite suspausti.
2. Atidarykite maišelį ir prikimškite pasirinktus daiktus.
3. Užsukite maišelį užtrauktuku, atsukite išleidimo vožtuvą.
4. Išsiurbkite orą dulkių siurbliu.
5. Uždarykite vožtuvą.

SAUGUMO TAISYKLĖS:

1. Norėdami užtikrinti saugumą, vakuuminius drabužių maišelius laikykite vaikams ir naminiams gyvūnėliams nepasiekiamoje vietoje.
2. Prieš dėdami drabužius į maišus, įsitikinkite, kad jie yra švarūs ir sausi, kad išvengtumėte pelėsių ar kitų kenksmingų mikroorganizmų augimo.
3. Nenaudokite vakuuminių drabužių maišelių maistui ar daiktams, kurie gali užteršti jūsų drabužius, laikyti.
4. Nedėkite į maišus aštrių daiktų, nes jie gali įpjauti arba sugadinti vakuuminius maišelius ir prarasti vakuumą.
5. Visada įsitikinkite, kad maišeliai yra tinkamai uždaryti ir sandariai uždaryti, kad į juos nepatektų oro.
6. Reguliariai tikrinkite, ar vakuuminiai drabužių maišeliai nepažeisti, kad išvengtumėte atsitiktinio nutekėjimo ir išlaikytumėte jų efektyvumą.



Watermarkly

LV

Dāmas un kungi, paldies, ka iegādājāties mūsu produktu!
Pirms sākat lietot, lūdzu, izlasiet šīs instrukcijas
par pareizu produkta lietošanu. Lūdzu, saglabājiet šos norādījumus
un ievērot tās ieteikumus, jo noteikumu neievērošana var apdraudēt dzīvību vai veselību.

Svarīgi: Ietaupiet nākotni!

- Pirms lietošanas izlasiet to un izpildiet visus norādījumus.
- Nelietojiet produktu, ja kādas daļas trūkst vai tā ir bojāta.
- Lūdzu, saglabājiet šo rokasgrāmatu turpmākai izmantošanai.

SPECIFIKĀCIJA:

izmēri:

- 5 gab - 50 x 70cm
- 5 gab - 60 x 80cm
- 5 gab - 70 x 100cm

krāsa: caurspīdīga/zila

dominējošais materiāls: PA, citi: HDPE + silikons

RAKSTUROJUMS:

Vakuuma maiss ir izstrādājums, kas paredzēts tādu priekšmetu kā apģērba, gultasveļu, segu, dvieļu, plūša rotaļlietu un citu auduma priekšmetu glabāšanai vakuumā. Soma izgatavota no kvalitatīva, izturīga materiāla, kas ir izturīgs pret nodilumu un plīsumiem. Tajās varat arī glabāt drēbes, sezonāli iesaiņojot un paslēpjot tālu skapī. Pateicoties maisiņiem, drēbes nesavāc putekļus un nesabojājas. Ieslēdzot maisiņā, drēbju kaudze samazina tās apjomu pat četras reizes. Iepakojumā ir 15 vakuuma maisiņu gabali. Maisiem ir īpašs blīvējums, kas nodrošina hermētisku aizvēršanu un pēc tam gaisa izvadišanu, izmantojot putekļu sūcēju.

SOLI PA SOLIM:

1. Sagatavojiet rakstus, kurus vēlaties saspīest.
2. Atveriet maisu un sabāziet atlasītos priekšmetus.
3. Aizveriet maisu ar rāvējslēdzēju, atskrūvējiet izplūdes vārstu.
4. Izsūc gaisu ar putekļu sūcēju.
5. Aizveriet vārstu.

DROŠĪBAS NOTEIKUMI:

1. Glabājiet vakuuma apģērba maisiņus bērniem un mājdzīvniekiem nepieejamā vietā, lai nodrošinātu drošību.
2. Pirms drēbju ievietošanas maisos pārliedzinieties, ka tās ir tīras un sausas, lai izvairītos no pelējuma vai citu kaitīgu mikroorganismu augšanas.
3. Neizmantojiet vakuuma apģērba maisiņus, lai uzglabātu pārtiku vai priekšmetus, kas var piesārņot jūsu drēbes.
4. Nelieciet maisos asus priekšmetus, kas var sagriezt vai sabojāt vakuuma maisiņus un izraisīt vakuuma zudumu.
5. Vienmēr pārliedzinieties, ka maisi ir pareizi aizvērti un cieši noslēgti, lai novērstu gaisa iekļūšanu.
6. Regulāri pārbaudiet savu vakuuma apģērba maisiņu stāvokli, vai tie nav bojāti, lai izvairītos no nejaušas noplūdes un saglabātu to efektivitāti.



Watermarkly

UK

Пані та панове, дякуємо за придбання нашого продукту!

Перед початком використання, будь ласка, прочитайте наступні інструкції для правильного використання продукту. Будь ласка, дотримуйтесь цих інструкцій і слідувати його рекомендаціям, оскільки недотримання може загрожувати життю чи здоров'ю.

Важливо: ТРИМАЙТЕ НА МАЙБУТНЄ!

- Будь ласка, прочитайте його повністю перед використанням і дотримуйтесь усіх вказівок у посібнику.
- Не використовуйте виріб, якщо якась деталь відсутня або пошкоджена.
- Зберігайте цей посібник для подальшого використання.

СПЕЦИФІКАЦІЯ:

розміри:

- 5 шт - 50 x 70 см

- 5шт - 60x80см

- 5 шт - 70 x 100 см

колір: прозорий/синій

домінуючий матеріал: PA, інші: HDPE + силікон

ХАРАКТЕРИСТИКА:

Вакуумний мішок — це продукт, призначений для зберігання у вакуумі таких предметів, як одяг, постільна білизна, ковдри, рушники, плюшеві іграшки та інші тканинні речі. Сумка виготовлена з якісного, міцного матеріалу, стійкого до стирання та розривів. Також в них можна зберігати одяг, упакувавши його по сезону і сховавши подалі в шафу. Завдяки мішкам одяг не пилиться і не псується. Закрита в сумці купа одягу зменшує свій об'єм до чотирьох разів. В упаковці 15 штук вакуумних пакетів. Пакети мають спеціальне ущільнення, що дозволяє герметично закривати, а потім видаляти повітря за допомогою пілососа.

КРОК ЗА КРОКОМ:

1. Підготуйте статті, які потрібно стиснути.
2. Відкрийте сумку та заповніть вибрані речі.
3. Закрийте сумку на блискавку, відкрутіть випускний клапан.
4. Пілососьте повітря пілососом.
5. Закрийте вентиль.

ПРАВИЛА БЕЗПЕКИ:

1. Зберігайте вакуумні мішки для одягу в недоступному для дітей та домашніх тварин місці, щоб забезпечити безпеку.
2. Перш ніж складати одяг у мішки, переконайтеся, що він чистий і сухий, щоб уникнути розвитку цвілі та інших шкідливих мікроорганізмів.
3. Не використовуйте вакуумні мішки для одягу для зберігання їжі або предметів, які можуть забруднити ваш одяг.
4. Не кладіть гострі предмети в пакети, які можуть порізати або пошкодити вакуумні пакети та спричинити втрату вакууму.
5. Завжди переконайтеся, що пакети закриті належним чином і щільно запечатані, щоб запобігти проникненню повітря.
6. Регулярно перевіряйте стан ваших вакуумних мішків для одягу на наявність пошкоджень, щоб уникнути випадкового витоку та зберегти їх ефективність.

BG

Дами и господа, благодарим ви, че закупихте нашия продукт!

Преди да започнете да използвате, моля, прочетете следните инструкции за правилното използване на продукта. Моля, дръжте тези инструкции включени бъдеще и да следват неговите препоръки, тъй като неспазването им може да застраши живота или здравето.

Важно: ЗАПАЗЕТЕ ЗА БЪДЕЩИ СПРАВКИ!

- Моля, прочетете го изцяло преди употреба и следвайте всички инструкции в ръководството.
- Не използвайте продукта, ако някоя част липсва или е повредена.
- Моля, запазете това ръководство за бъдещи справки.

СПЕЦИФИКАЦИЯ:

размери:

- 5 бр - 50 x 70см
- 5 бр - 60 x 80см
- 5 бр - 70 x 100см

цвят: прозрачен/син

доминиращ материал: РА, други: HDPE + силикон

ХАРАКТЕРИСТИКА:

Вакуумната торба е продукт, предназначен за съхранение на вещи като дрехи, спално бельо, одеяла, хавлиени кърпи, плюшени играчки и други предмети от плат във вакуум. Чантата е изработена от висококачествен, издръжлив материал, който е устойчив на абразия и скъсване. В тях можете да съхранявате и дрехи, като ги опаковате според сезона и ги скриете далече в гардероба. Благодарение на торбичките дрехите не събират прах и не се повреждат. Когато се затвори в чантата, купчина дрехи намалява обема си до четири пъти. Опаковката съдържа 15 броя вакуумирани торбички. Торбичките имат специално уплътнение, което позволява херметично затваряне и след това отстраняване на въздуха с помощта на прахосмукачка.

СТЪПКА ПО СТЪПКА:

1. Подгответе статиите, които искате да компресирате.
2. Отворете чантата и натъпчете избраните елементи.
3. Затворете чантата с цип, развийте изпускателния клапан.
4. Почистете въздуха с прахосмукачка.
5. Затворете вентила.

ПРАВИЛА ЗА БЕЗОПАСНОСТ:

1. Дръжте вакуумните торбички за дрехи далеч от деца и домашни любимци, за да осигурите безопасност.
2. Преди да поставите дрехите в торби, уверете се, че са чисти и сухи, за да избегнете развитието на мухъл или други вредни микроорганизми.
3. Не използвайте вакуумирани торбички за дрехи за съхранение на храна или предмети, които могат да замърсят дрехите ви.
4. Не поставяйте остри предмети в торбичките, които могат да порежат или повредят вакуумните торбички и да причинят загуба на вакуум.
5. Винаги се уверявайте, че торбите са добре затворени и плътно запечатани, за да се предотврати навлизането на въздух.
6. Редовно проверявайте състоянието на вашите вакуумни торбички за повреда, за да избегнете случайно изтичане и да запазите тяхната ефективност.

HR

Dame i gospodo, zahvaljujemo vam što ste kupili naš proizvod!
Prije početka uporabe pročitajte sljedeće upute
za ispravnu upotrebu proizvoda. Držite ove upute uključenima
budućnost i pridržavati se njegovih preporuka jer nepoštivanje može ugroziti život ili zdravlje.

Važno: SAČUVAJTE ZA BUDUĆU REFERENCU!

- Molimo da ga u potpunosti pročitate prije uporabe i slijedite sve upute u priručniku.
- Nemojte koristiti proizvod ako bilo koji dio nedostaje ili je oštećen.
- Molimo sačuvajte ovaj priručnik za buduće potrebe.

SPECIFIKACIJA:

dimenzije:

- 5 kom - 50 x 70cm
- 5 kom - 60 x 80 cm
- 5 kom - 70 x 100cm

boja: prozirna/plava

dominantan materijal: PA, ostali: HDPE + silikon

KARAKTERISTIKA:

Vrećica za vakumiranje je proizvod namijenjen za pohranjivanje predmeta poput odjeće, posteljine, deka, ručnika, plišanih igračaka i drugih predmeta od tkanine u vakuumskim uvjetima. Torba je izrađena od visokokvalitetnog, izdržljivog materijala koji je otporan na habanje i trganje. U njih možete pohraniti i odjeću, pakirati je sezonski i sakriti daleko u ormar. Zahvaljujući vrećicama, odjeća ne skuplja prašinu niti se oštećuje. Kada se zatvori u vrećicu, hrpa odjeće smanji svoj volumen i do četiri puta. Pakiranje sadrži 15 komada vakumiranih vrećica. Vrećice imaju posebno brtvljenje koje omogućuje hermetičko zatvaranje, a zatim uklanjanje zraka pomoću usisavača.

KORAK PO KORAK:

1. Pripremite članke koje želite komprimirati.
2. Otvorite vrećicu i stavite odabrane stvari.
3. Zatvorite torbu patentnim zatvaračem, odvrnite izlazni ventil.
4. Usisajte zrak usisavačem.
5. Zatvorite ventil.

SIGURNOSNA PRAVILA:

1. Držite vakuumske vrećice za odjeću izvan dohvata djece i kućnih ljubimaca kako biste osigurali sigurnost.
2. Prije stavljanja odjeće u vreće, provjerite je li čista i suha kako biste izbjegli razvoj plijesni ili drugih štetnih mikroorganizama.
3. Nemojte koristiti vakumirane vrećice za odjeću za pohranjivanje hrane ili predmeta koji mogu kontaminirati vašu odjeću.
4. Nemojte stavljati oštre predmete u vrećice, koji mogu posjeci ili oštetiti vakuumske vrećice i uzrokovati gubitak vakuuma.
5. Uvijek provjerite jesu li vrećice pravilno zatvorene i čvrsto zapečaćene kako biste spriječili ulazak zraka.
6. Redovito provjeravajte stanje vaših vakuumskih vrećica za odjeću kako biste izbjegli slučajno curenje i održali njihovu učinkovitost.



Watermarkly

SV

**Mina damer och herrar, tack för att ni köpte vår produkt!
Innan du börjar använda, läs följande instruktioner
för korrekt användning av produkten. Vänligen behåll dessa instruktioner
framtida och att följa dess rekommendationer, eftersom bristande efterlevnad kan äventyra liv eller hälsa.**

Viktigt: BEHÅLL FÖR FRAMTIDA REFERENS!

- Vänligen läs den fullständigt före användning och följ alla instruktioner i bruksanvisningen.
- Använd inte produkten om någon del saknas eller är skadad.
- Vänligen spara denna manual för framtida referens.

SPECIFIKATION:

mått:

- 5 st - 50 x 70 cm
- 5 st - 60 x 80 cm
- 5 st - 70 x 100cm

färg: transparent/blå

dominerande material: PA, andra: HDPE + silikon

KARAKTERISTISK:

En vakuumpåse är en produkt avsedd för att förvara föremål som kläder, sängkläder, filter, handdukar, plyschleksaker och andra tygsaker i vakuum. Väskan är tillverkad av högkvalitativt, slitstarkt material som är motståndskraftigt mot nötning och rivning. Du kan också förvara kläder i dem, packa dem efter säsong och gömma dem långt borta i garderoben. Tack vare påsarna samlar inte kläderna damm eller skadas. När den stängs i en påse, minskar en hög med kläder sin volym med upp till fyra gånger. Paketet innehåller 15 stycken vakuumpåsar. Påsarna har en speciell tätning som möjliggör hermetisk förslutning och sedan avlägsnande av luft med hjälp av en dammsugare.

STEG FÖR STEG:

1. Förbered artiklarna du vill komprimera.
2. Öppna påsen och fyll på de valda föremålen.
3. Stäng påsen med ett blixtlås, skruva loss utloppsventilen.
4. Dammsug luften med en dammsugare.
5. Stäng ventilen.

SÄKERHETSREGLER:

1. Förvara vakuumpåsarna utom räckhåll för barn och husdjur för att garantera säkerheten.
2. Innan du lägger kläder i påsar, se till att de är rena och torra för att undvika tillväxt av mögel eller andra skadliga mikroorganismer.
3. Använd inte vakuumpåsar för att lagra mat eller föremål som kan förorena dina kläder.
4. Placera inte vassa föremål i påsarna, eftersom de kan skära eller skada vakuumpåsarna och orsaka förlust av vakuum.
5. Se alltid till att påsarna är ordentligt stängda och tätt förslutna för att förhindra att luft kommer in.
6. Kontrollera regelbundet skicket på dina vakuumplaggpåsar för skador för att undvika oavsiktligt läckage och bibehålla deras effektivitet.

EL

Κυρίες και κύριοι, σας ευχαριστούμε που αγοράσατε το προϊόν μας!
Πριν ξεκινήσετε τη χρήση, διαβάστε τις παρακάτω οδηγίες
για τη σωστή χρήση του προϊόντος. Διατηρήστε αυτές τις οδηγίες
στο μέλλον και να ακολουθήσει τις συστάσεις της, καθώς η μη συμμόρφωση μπορεί να θέσει σε κίνδυνο τη ζωή ή την υγεία.

Σημαντικό: ΚΡΑΤΗΣΤΕ ΓΙΑ ΜΕΛΛΟΝΤΙΚΗ ΑΝΑΦΟΡΑ!

- Διαβάστε το πλήρως πριν από τη χρήση και ακολουθήστε όλες τις οδηγίες στο εγχειρίδιο.
- Μην χρησιμοποιείτε το προϊόν εάν λείπει ή έχει καταστραφεί κάποιο εξάρτημα.
- Φυλάξτε αυτό το εγχειρίδιο για μελλοντική αναφορά.

ΠΡΟΣΔΙΟΡΙΣΜΟΣ:

διαστάσεις:

- 5 τμχ - 50 x 70 εκ
- 5 τμχ - 60 x 80 εκ
- 5 τμχ - 70 x 100 εκ

χρώμα: διαφανές/μπλε

κυρίαρχο υλικό: PA, άλλα: HDPE + σιλικόνη

ΧΑΡΑΚΤΗΡΙΣΤΙΚΟ ΓΝΩΡΙΣΜΑ:

Η σακούλα κενού είναι ένα προϊόν που προορίζεται για την αποθήκευση αντικειμένων όπως ρούχα, κλινοσκεπάσματα, κουβέρτες, πετσέτες, βελούδινα παιχνίδια και άλλα υφασμάτινα αντικείμενα υπό συνθήκες κενού. Η τσάντα είναι κατασκευασμένη από υψηλής ποιότητας, ανθεκτικό υλικό που είναι ανθεκτικό στην τριβή και το σκίσιμο. Μπορείτε επίσης να αποθηκεύσετε ρούχα σε αυτά, συσκευάζοντάς τα εποχιακά και κρύβοντάς τα μακριά στη ντουλάπα. Χάρη στις σακούλες, τα ρούχα δεν μαζεύουν σκόνη και δεν καταστρέφονται. Όταν κλείνει σε μια τσάντα, ένα σωρό ρούχα μειώνει τον όγκο του έως και τέσσερις φορές. Η συσκευασία περιέχει 15 τεμάχια σακούλες κενού. Οι σακούλες έχουν ειδική σφράγιση που επιτρέπει το ερμητικό κλείσιμο και στη συνέχεια την απομάκρυνση του αέρα με τη χρήση ηλεκτρικής σκούπας.

ΒΗΜΑ ΒΗΜΑ:

1. Προετοιμάστε τα άρθρα που θέλετε να συμπίεσετε.
2. Ανοίξτε την τσάντα και γεμίστε τα επιλεγμένα αντικείμενα.
3. Κλείστε τη σακούλα με φερμουάρ, ξεβιδώστε τη βαλβίδα εξόδου.
4. Σκουπίστε τον αέρα με ηλεκτρική σκούπα.
5. Κλείστε τη βαλβίδα.

ΚΑΝΟΝΕΣ ΑΣΦΑΛΕΙΑΣ:

1. Κρατήστε τις σακούλες ενδυμάτων κενού μακριά από παιδιά και κατοικίδια για να διασφαλίσετε την ασφάλεια.
2. Πριν τοποθετήσετε τα ρούχα σε σακούλες, βεβαιωθείτε ότι είναι καθαρά και στεγνά για να αποφύγετε την ανάπτυξη μούχλας ή άλλων επιβλαβών μικροοργανισμών.
3. Μην χρησιμοποιείτε σακούλες ενδυμάτων κενού για να αποθηκεύσετε τρόφιμα ή αντικείμενα που μπορεί να μολύνουν τα ρούχα σας.
4. Μην τοποθετείτε αιχμηρά αντικείμενα μέσα στις σακούλες, τα οποία μπορεί να κόψουν ή να καταστρέψουν τις σακούλες αναρρόφησης και να προκαλέσουν απώλεια κενού.
5. Να βεβαιώνετε πάντα ότι οι σακούλες είναι καλά κλειστές και ερμητικά σφραγισμένες για να αποτρέψετε την είσοδο αέρα.
6. Ελέγχετε τακτικά την κατάσταση των σακουλών ενδυμάτων σας με ηλεκτρική σκούπα για ζημιές για να αποφύγετε τυχαία διαρροή και να διατηρήσετε την αποτελεσματικότητά τους.

NL

Geachte heer/mevrouw, bedankt voor de aankoop van ons product!
Lees voor gebruik de onderstaande instructies
voor het juiste gebruik van het product. Bewaar deze handleiding ter referentie
toekomst en om de aanbevelingen ervan op te volgen, aangezien het niet naleven ervan een bedreiging kan vormen voor het
leven of de gezondheid.

Belangrijk: BEWAAR VOOR TOEKOMSTIG GEBRUIK!

- Lees dit voor gebruik volledig door en volg alle instructies in de handleiding.
- Gebruik het product niet als een onderdeel ontbreekt of beschadigd is.
- Bewaar deze instructies voor toekomstig gebruik.

SPECIFICATIE:

afmetingen:

- 5 stuks - 50 x 70 cm
- 5 stuks - 60 x 80 cm
- 5 stuks - 70 x 100 cm

kleur: transparant/blauw

dominant materiaal: PA, overige: HDPE + siliconen

FUNCTIES:

Een vacuümzak is een product dat is ontworpen om artikelen zoals kleding, beddengoed, dekens, handdoeken, knuffels en andere stoffen artikelen in vacuümomstandigheden op te bergen. De tas is gemaakt van hoogwaardig, duurzaam materiaal dat bestand is tegen slijtage en scheuren. Je kunt er kleding in opbergen, per seizoen inpakken en ergens anders in de kast opbergen. Dankzij de zakken raakt uw kleding niet stoffig en beschadigd. Wanneer een stapel kleding in een tas wordt opgesloten, neemt het volume tot wel vier keer af. De verpakking bevat 15 vacuümzakken. De zakken zijn voorzien van een speciale sluiting waardoor ze hermetisch afgesloten kunnen worden. Vervolgens kan de lucht eruit worden gehaald met een stofzuiger.

STAP VOOR STAP:

1. Bereid de artikelen voor die u wilt comprimeren.
2. Open de tas en pak de geselecteerde items in.
3. Sluit de zak met een rits en draai het uitlaatventiel los.
4. Zuig de lucht eruit met een stofzuiger.
5. Sluit de klep.

VEILIGHEIDSREGELS:

1. Bewaar vacuümzakken voor kleding buiten bereik van kinderen en huisdieren om de veiligheid te garanderen.
2. Zorg ervoor dat de kleding schoon en droog is voordat u deze in de zakken doet. Zo voorkomt u de groei van schimmel of andere schadelijke micro-organismen.
3. Gebruik geen vacuümzakken voor kleding om voedsel of andere voorwerpen in te bewaren die kleding kunnen besmetten.
4. Steek geen scherpe voorwerpen in de zakken, omdat deze de vacuümzakken kunnen snijden of beschadigen en vacuümverlies kunnen veroorzaken.
5. Zorg er altijd voor dat de zakken goed gesloten en verzegeld zijn, zodat er geen lucht in kan komen.
6. Controleer uw vacuümzakken regelmatig op beschadigingen om onbedoelde lekken te voorkomen en de effectiviteit ervan te behouden.

DA

**Kære hr/fru, tak fordi du har købt vores produkt!
Før brug, bedes du læse instruktionerne nedenfor
for korrekt brug af produktet. Gem venligst denne manual til reference
fremtid og følge dens anbefalinger, da manglende overholdelse kan udgøre en trussel mod liv eller helbred.**

Vigtigt: BEMÆRK TIL FREMTIDIG REFERENCE!

- Læs venligst grundigt før brug og følg alle instruktionerne i manualen.
- Brug ikke produktet, hvis en del mangler eller er beskadiget.
- Gem venligst disse instruktioner til fremtidig reference.

SPECIFIKATION:

dimensioner:

- 5 stk - 50 x 70 cm
- 5 stk - 60 x 80 cm
- 5 stk - 70 x 100 cm

farve: gennemsigtig/blå

dominerende materiale: PA, andre: HDPE + silikone

FUNKTIONER:

En vakuumpose er et produkt designet til at opbevare ting som tøj, sengetøj, tæpper, håndklæder, plyslegetøj og andre stofgenstande under vakuumforhold. Tasken er lavet af høj kvalitets, slidstærkt materiale, der er modstandsdygtigt over for slid og rivning. Du kan opbevare tøj i dem, pakke dem efter årstiden og gemme dem langt væk i skabet. Takket være poserne bliver tøjet ikke støvet eller beskadiget. Når den er lukket i en pose, reducerer en stak tøj dens volumen op til fire gange. Pakken indeholder 15 stk vakuumposer. Poserne har en speciel forsegling, der gør, at de kan lukkes hermetisk og derefter kan luften fjernes ved hjælp af en støvsuger.

TRIN FOR TRIN:

1. Forbered de artikler, du vil komprimere.
2. Åbn posen og pak dine valgte varer.
3. Luk posen med en lynlås, skru udløbsventilen af.
4. Sug luften ud med en støvsuger.
5. Luk ventilen.

SIKKERHEDSREGLER:

1. Opbevar vakuumposer utilgængeligt for børn og kæledyr for at sikre sikkerheden.
2. Før du lægger tøj i posen, skal du sørge for, at det er rent og tørt for at undgå vækst af skimmelsvamp eller andre skadelige mikroorganismer.
3. Brug ikke vakuumposer til tøj til opbevaring af fødevarer eller genstande, der kan forurene tøjet.
4. Indsæt ikke skarpe genstande i poserne, da de kan skære eller beskadige vakuumposerne og forårsage tab af vakuum.
5. Sørg altid for, at poserne er ordentligt lukkede og forseglede for at forhindre luft i at trænge ind.
6. Tjek jævnligt dine vakuumposer for skader for at undgå utilsigtede lækager og for at bevare deres effektivitet.



Watermarkly

PT

Estimado senhor/senhora, obrigado por ter adquirido o nosso produto!
Antes de utilizar, leia as instruções abaixo
para o uso adequado do produto. Guarde este manual para consulta
futuro e seguir as suas recomendações, pois o incumprimento pode representar uma ameaça para a vida ou para a saúde.

Importante: GUARDE PARA REFERÊNCIA FUTURA!

- Leia completamente antes de utilizar e siga todas as instruções contidas no manual.
- Não utilize o produto se alguma peça estiver em falta ou danificada.
- Guarde estas instruções para referência futura.

ESPECIFICAÇÃO:

dimensões:

- 5 peças - 50 x 70cm
- 5 peças - 60 x 80cm
- 5 peças - 70 x 100cm

cor: transparente/azul

material dominante: PA, outros: PEAD + silicone

CARACTERÍSTICAS:

Um saco de vácuo é um produto concebido para armazenar artigos como roupa, roupa de cama, cobertores, toalhas, brinquedos de peluche e outros artigos de tecido em condições de vácuo. A bolsa é feita de material durável e de alta qualidade, resistente à abrasão e ao rasgo. Pode guardar roupas neles, embalando-as conforme a estação do ano e escondendo-as bem longe no armário. Graças aos sacos, as roupas não acumulam pó nem são danificadas. Quando fechada num saco, uma pilha de roupa reduz o seu volume até quatro vezes. A embalagem contém 15 peças de sacos de vácuo. Os sacos possuem uma vedação especial que permite que sejam hermeticamente fechados e o ar possa ser removido com um aspirador.

PASSO A PASSO:

- 1.º Prepare os artigos que pretende compactar.
- 2.º Abra a bolsa e embale os artigos selecionados.
- 3.º Feche o saco com um fecho de correr, desenrosque a válvula de saída.
- 4.º Aspire o ar com um aspirador.
- 5.º Feche a válvula.

REGRAS DE SEGURANÇA:

1. Guarde os sacos de roupa do aspirador fora do alcance de crianças e animais de estimação para garantir a segurança.
- 2.º Antes de colocar as roupas nos sacos, certifique-se de que estão limpas e secas para evitar o crescimento de bolor ou outros microrganismos nocivos.
3. Não utilize sacos de roupa a vácuo para armazenar alimentos ou artigos que possam contaminar a roupa.
4. Não insira objetos cortantes nos sacos, pois podem cortar ou danificar os sacos do aspirador e provocar a perda de vácuo.
5. Assegure-se sempre de que os sacos estão devidamente fechados e selados para evitar a entrada de ar.
- 6.º Verifique regularmente se existem danos nos sacos de roupa do aspirador para evitar fugas acidentais e manter a sua eficácia.



Watermarkly

SL

Spoštovani, zahvaljujemo se vam za nakup našega izdelka!
Pred uporabo preberite spodnja navodila
za pravilno uporabo izdelka. Prosim, shranite ta priročnik za referenco
prihodnost in upoštevati njegova priporočila, saj lahko neupoštevanje ogrozi življenje ali zdravje.

Pomembno: HRANI ZA PRIHODNJE REFERENCE!

- Pred uporabo v celoti preberite in upoštevajte vsa navodila v priročniku.
- Izdelka ne uporabljajte, če kateri koli del manjka ali je poškodovan.
- Ta navodila shranite za poznejšo uporabo.

SPECIFIKACIJA:

dimenzije:

- 5 kosov - 50 x 70 cm
- 5 kosov - 60 x 80 cm
- 5 kosov - 70 x 100 cm

barva: prozorna/modra

prevladujoč material: PA, ostali: HDPE + silikon

LASTNOSTI:

Vakuumska vrečka je izdelek, namenjen shranjevanju predmetov, kot so oblačila, posteljnina, odeje, brisače, plišaste igrače in drugi predmeti iz blaga v pogojih vakuumu. Torba je izdelana iz visokokakovostnega, trpežnega materiala, ki je odporen na obrabo in trganje. V njih lahko shranite oblačila, jih sezonsko zapakirate in skrijete daleč v omaro. Zahvaljujoč vrečkam se oblačila ne prašijo in ne poškodujejo. Ko je sveženj oblačil zaprt v vrečki, se njegova prostornina zmanjša do štirikrat. Paket vsebuje 15 kosov vakuumskih vrečk. Vrečke imajo posebno tesnilo, ki omogoča hermetično zapiranje in nato s sesalnikom odstraniti zrak.

KORAK ZA KORAKOM:

1. Pripravite članke, ki jih želite stisniti.
2. Odprite torbo in zapakirajte izbrane predmete.
3. Zaprite vrečko z zadrgo, odvijte izpustni ventil.
4. Izsesajte zrak s sesalnikom.
5. Zaprite ventil.

VARNOSTNA PRAVILA:

1. Vakuumske vrečke za oblačila shranjujte izven dosega otrok in hišnih ljubljencev, da zagotovite varnost.
2. Preden oblačila položite v vreče, se prepričajte, da so čista in suha, da preprečite rast plesni ali drugih škodljivih mikroorganizmov.
3. Ne uporabljajte vakuumskih vrečk za oblačila za shranjevanje hrane ali predmetov, ki bi lahko onesnažili oblačila.
4. V vrečke ne vstavljajte ostrih predmetov, saj lahko prerežejo ali poškodujejo vakuumske vrečke in povzročijo izgubo vakuumu.
5. Vedno se prepričajte, da so vrečke pravilno zaprte in zatesnjene, da preprečite vstop zraka.
6. Redno preverjajte, ali so vakuumske vrečke za oblačila poškodovane, da se izognete nenamernemu puščanju in ohranite njihovo učinkovitost.



Watermarkly

Arvoisa vastaanottaja, kiitos tuotteemme ostamisesta!
Lue alla olevat ohjeet ennen käyttöä
tuotteen oikeaa käyttöä varten. Säilytä tämä käyttöopas viitettä varten
tulevaisuudessa ja noudattamaan sen suosituksia, sillä noudattamatta jättäminen voi aiheuttaa hengen tai terveyden uhan.

Tärkeää: SÄILYTÄ TULEVAT VARAT!

- Lue huolellisesti ennen käyttöä ja noudata kaikkia käyttöohjeessa olevia ohjeita.
- Älä käytä tuotetta, jos jokin osa puuttuu tai on vaurioitunut.
- Säilytä nämä ohjeet tulevaa tarvetta varten.

TEKNISET TIEDOT:

mitat:

- 5 kpl - 50 x 70 cm
- 5 kpl - 60 x 80 cm
- 5 kpl - 70 x 100 cm

väri: läpinäkyvä/sininen

hallitseva materiaali: PA, muut: HDPE + silikon

OMINAISUUDET:

Tyhjiöpussi on tuote, joka on suunniteltu tavaroiden, kuten vaatteiden, vuodevaatteiden, peittojen, pyyhkeiden, pehmolelujen ja muiden kangastavaroiden säilyttämiseen tyhjiöolosuhteissa. Laukku on valmistettu korkealaatuisesta, kestävästä materiaalista, joka kestää hankausta ja repeytymistä. Voit säilyttää vaatteita niissä, pakata ne kausiluonteisesti ja piilottaa ne kauas kaappiin. Pussien ansiosta vaatteet eivät pölyydy tai vaurioidu. Pussiin suljettuna pino vaatteita pienentää tilavuuttaan jopa neljä kertaa. Pakkaus sisältää 15 kpl tyhjiöpusseja. Pusseissa on erityinen tiiviste, jonka avulla ne voidaan sulkea hermeettisesti ja sen jälkeen ilma voidaan poistaa pölynimurilla.

ASKEL ASKELEELTA:

1. Valmistelee artikkelit, jotka haluat pakata.
2. Avaa pussi ja pakkaa valitsemasi tavarat.
3. Sulje pussi vetoketjulla, kierrä poistoventtiili irti.
4. Ime ilma pölynimurilla.
5. Sulje venttiili.

TURVALLISUUSOHJEET:

1. Säilytä tyhjiövaatepussit poissa lasten ja lemmikkieläinten ulottuvilta turvallisuuden takaamiseksi.
2. Ennen kuin asetat vaatteet pusseihin, varmista, että ne ovat puhtaita ja kuivia homeen tai muiden haitallisten mikro-organismien kasvun välttämiseksi.
3. Älä käytä tyhjiöpusseja elintarvikkeiden tai tavaroiden säilyttämiseen, jotka voivat saastuttaa vaatteita.
4. Älä työnnä pusseihin teräviä esineitä, koska ne voivat leikata tai vahingoittaa imupusseja ja aiheuttaa tyhjiön menetystä.
5. Varmista aina, että pussit ovat kunnolla suljettuja, jotta ilmaa ei pääse sisään.
6. Tarkista säännöllisesti imuvaatepussien vauriot vahingossa tapahtuvien vuotojen välttämiseksi ja niiden tehokkuuden ylläpitämiseksi.